

64729/1

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE PORTANT  
ASSENTIMENT A L'ACCORD DE COOPERATION DU 30  
MAI 2018 ENTRE LA COMMUNAUTE FLAMANDE, LA  
REGION WALLONNE, LA COMMISSION  
COMMUNAUTAIRE COMMUNE ET LA COMMUNAUTE  
GERMANOPHONE RELATIF A LA CREATION DE  
L'ORGANE INTERREGIONNAL POUR LES PRESTATIONS  
FAMILIALES**

Le Collège réuni de la Commission communautaire  
commune de Bruxelles-Capitale,

Sur la proposition des Membres du Collège réuni,  
compétents pour la politique de l'Aide aux personnes,

Après délibération :

Arrête :

Les Membres du Collège réuni, compétents pour la  
politique de l'Aide aux Personnes et des Allocations  
familiales, sont chargés de présenter, au nom du Collège  
réuni l'avant-projet d'ordonnance dont la teneur suit :

**Article 1er.** La présente ordonnance règle une matière  
visée à l'article 135 de la Constitution.

**Art. 2.** Assentiment est donné à l'accord de coopération  
du 30 mai 2018 entre la Communauté flamande, la  
Région wallonne, la Commission communautaire  
commune et la Communauté germanophone relatif à la  
création de l'organe interrégional pour les allocations  
familiales.

**Art. 3.** La présente ordonnance entre en vigueur le jour  
de sa publication au Moniteur belge.

Bruxelles, le

Les Membres du Collège réuni, compétents  
pour la Politique de l'Aide aux Personnes et des  
Allocations familiales,

Céline FREMAULT

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE HOUDENDE  
INSTEMMING MET HET SAMENWERKINGSAKKOORD  
VAN 30 MEI 2018 TUSSEN DE VLAAMSE  
GEMEENSCHAP, HET WAALSE GEWEST, DE  
GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPS-COMMISSIE  
EN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP BETREFFENDE DE  
OPRICHTING VAN EEN INTERREGIONAAL ORGAAN**

Het Verenigd College van de Gemeenschappelijke  
Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad,

Op voordracht van de leden van het Verenigd College,  
bevoegd voor het beleid inzake Bijstand aan Personen,

Na beraadslaging :

Besluit :

De Leden van het Verenigd College bevoegd voor het  
beleid inzake Bijstand aan Personen en Gezinsbijslag,  
zijn gelast, in naam van het Verenigd College, bij de  
Verenigde Vergadering het voorontwerp van  
Ordonnantie in te dienen waarvan de tekst hierna  
volgt:

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid  
als bedoeld in artikel 135 van de Grondwet.

**Art. 2.** Instemming wordt verleend met het  
samenwerkingsakkoord van 30 mei 2018 tussen de  
Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de  
Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en de  
Duitstalige Gemeenschap betreffende de oprichting  
van het interregionaal orgaan voor de gezinsbijslagen.

**Art. 3.** Deze ordonnantie treedt in werking de dag  
waarop het in het Belgisch Staatsblad bekendgemaakt  
wordt.

Brussel,

De Leden van het Verenigd College, bevoegd voor  
het beleid inzake Bijstand aan Personen en  
Gezinsbijslag,

Pascal SMET

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE PORTANT  
ASSENTIMENT À L'ACCORD DE COOPÉRATION DU 30  
MAI 2018 ENTRE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE, LA  
RÉGION WALLONNE, LA COMMISSION  
COMMUNAUTAIRE COMMUNE ET LA COMMUNAUTÉ  
GERMANOPHONE RELATIF À LA CRÉATION DE  
L'ORGANE INTERREGIONAL**

**EXPOSÉ DES MOTIFS**

**Art. 1.** Cette ordonnance porte assentiment à l'accord de coopération conclu le 30 mai 2018 entre la Communauté flamande, la Région wallonne, la Commission communautaire commune et la Communauté germanophone relatif à la création de l'Organe interrégional pour les prestations familiales.

**Art. 2.** Cet article fixe la date d'entrée en vigueur du présent ordonnance d'assentiment.

Cette ordonnance porte assentiment à l'accord de coopération conclu le 30 mai 2018 entre la Communauté flamande, la Région wallonne, la Commission communautaire commune et la Communauté germanophone relatif à la création de l'Organe interrégional pour les prestations familiales, lequel a pour but de créer une association sans but lucratif, sur la base de la loi du 27 juin 1921 sur les associations sans but lucratif, les fondations, les partis politiques européens et les fondations politiques européennes, laquelle portera le nom « d'Organe interrégional pour les prestations familiales ». Cette association exécutera, durant la période suivant la transition, des tâches déterminées en matière de prestations familiales qui lui seront confiées par une entité fédérée en particulier ou par les entités fédérées conjointement.

Le présent accord de coopération règle les missions, la composition, le financement et le contrôle de ladite association.

L'accord de coopération entre en vigueur à la première reprise de la gestion et du paiement des prestations familiales par les entités fédérées.

Les dispositions de l'accord de coopération sur lequel porte la présente ordonnance d'assentiment peuvent être commentées comme suit:

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE HOUDENDE  
INSTEMMING MET HET SAMENWERKINGSAKKOORD  
VAN 30 MEI 2018 TUSSEN DE VLAAMSE  
GEMEENSCHAP, HET WAALSE GEWEST, DE  
GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE  
EN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP BETREFFENDE DE  
OPRICHTING VAN HET INTERREGIONAAL ORGAAN  
VOOR DE GEZINSBIJSLAGEN**

**MEMORIE VAN TOELICHTING**

**Art. 1.** Bij deze ordonnantie wordt ingestemd met het samenwerkingsakkoord van 30 mei 2018 tussen de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de oprichting van het Interregionaal orgaan voor de gezinsbijslagen.

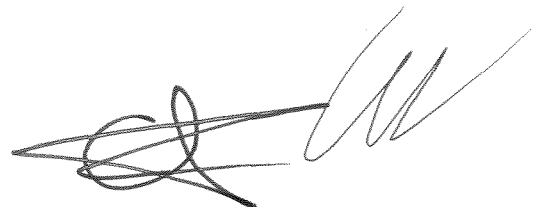
**Art. 2.** In dit artikel wordt de datum bepaald waarop deze instemmingsordonnantie in werking treedt.

Bij deze ordonnantie wordt ingestemd met het samenwerkingsakkoord van 30 mei 2018 tussen de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de oprichting van het Interregionaal orgaan voor de gezinsbijslagen, dat ertoe strekt een vereniging zonder winstoogmerk op te richten, op grond van de wet van 27 juni 1921 betreffende de verenigingen zonder winstoogmerk, de stichtingen en de Europese politieke partijen en stichtingen, met als naam "Interregionaal orgaan voor de gezinsbijslagen". Deze vereniging zal in de postovergangsperiode bepaalde opdrachten inzake de gezinsbijslagen uitvoeren die haar door een deelentiteit in het bijzonder of door de deelentiteiten gezamenlijk zijn opgedragen.

Het voorliggende samenwerkingsakkoord regelt de opdrachten, de samenstelling, de financiering en de controle van deze vereniging.

Het samenwerkingsakkoord treedt in werking bij de eerste overname van het beheer en van de uitbetaling van de gezinsbijslagen door de deelentiteiten.

De bepalingen van het samenwerkingsakkoord waarop deze instemmingsordonnantie betrekking heeft, kunnen als volgt worden becommentarieerd:



**Article 1.** Cet article définit un certain nombre de termes utilisés dans l'accord de coopération.

Ces définitions trouvent leur application uniquement dans le cadre du présent accord de coopération.

La notion de dossiers de prestations familiales internationaux, entre autres, est définie de cette manière. On entend par là les dossiers de prestations familiales visés qui relèvent de l'application de règlements européens et d'accords bilatéraux.

**Article 2.** Dans cet article, il est précisé que cet accord a pour but de créer une association sans but lucratif, sur la base de la loi du 27 juin 1921 sur les associations sans but lucratif, les fondations, les partis politiques européens et les fondations politiques européennes.

**Article 3.** Cet article stipule que l'association à créer portera le nom « d'Organe interrégional pour les prestations familiales » et que son siège sera établi au sein de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale.

**Article 4.** Cet article définit les missions que l'association accomplira. Ces missions sont diverses. Ainsi, l'organe agira, entre autres, comme organe de liaison dans un contexte international, il accomplira toutes les actions dans le cadre de la liquidation de FAMIFED après sa suppression et il sera également chargé du contrôle financier des caisses d'allocations familiales fédérales concernant 2018.

**Article 5.** Cet article fixe la composition du Conseil d'administration. Celui-ci sera composé de quatre membres, à savoir un représentant par entité fédérée. Un membre suppléant sera également nommé pour chaque membre effectif.

Chaque membre dispose d'une voix. Le suppléant n'a de voix que s'il remplace un membre effectif.

**Article 6.** Cet article détermine le nombre de fois où le Conseil d'administration se réunit et de quelle manière il siège valablement.

Le Conseil ne siège en principe valablement que si les quatre entités fédérées sont représentées. Par dérogation à cette règle, le Conseil siège aussi valablement si les entités fédérées qui sont compétentes pour le point de l'ordre du jour sont représentées.

**Article 7.** Cet article règle la présidence et la vice-

**Artikel 1.** In dit artikel worden een aantal termen gedefinieerd die in het samenwerkingsakkoord gebruikt worden.

Die definities vinden enkel toepassing in het kader van dit samenwerkingsakkoord.

Zo wordt onder meer de notie internationale gezinsbijslagendossiers gedefinieerd. Hiermee worden de gezinsbijslagendossiers bedoeld die onder Europese verordeningen en bilaterale overeenkomsten vallen.

**Artikel 2.** In dit artikel wordt bepaald dat dit akkoord tot doel heeft een vereniging zonder winstoogmerk op te richten, op grond van de wet van 27 juni 1921 betreffende de verenigingen zonder winstoogmerk, de stichtingen en de Europese politieke partijen en stichtingen.

**Artikel 3.** Dit artikel stelt dat de op te richten vereniging de naam "Interregionaal orgaan voor de gezinsbijslagen" zal dragen en haar zetel zal hebben in het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad.

**Artikel 4.** Dit artikel omschrijft de opdrachten die deze vereniging zal vervullen. Deze opdrachten zijn divers. Zo zal dit orgaan onder meer fungeren als verbindingsorgaan in internationale context, zal het alle handelingen stellen in het kader van de afwikkeling van FAMIFED na de opheffing ervan en zal het ook de financiële controle op de federale kinderbijslagfondsen betreffende 2018 op zich nemen.

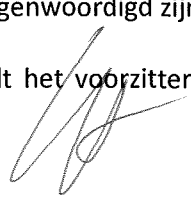
**Artikel 5.** Dit artikel legt de samenstelling van de Raad van Bestuur vast. Deze zal bestaan uit vier leden, zijnde één vertegenwoordiger per deelentiteit. Per effectief lid is er ook een plaatsvervanger.

Elk lid beschikt over één stem. Een plaatsvervanger heeft enkel een stem als hij een effectief lid vervangt.

**Artikel 6.** Dit artikel bepaalt hoe veel keer de Raad van Bestuur samenkomt en hoe deze geldig zetelt.

De Raad zetelt in principe slechts geldig indien de vier deelentiteiten vertegenwoordigd zijn. In afwijking hierop zetelt de Raad echter ook geldig als de deelentiteiten die in de kamer bevoegd voor het agendapunt zetelen, vertegenwoordigd zijn.

**Artikel 7.** Dit artikel regelt het voorzitterschap en het



présidence du Conseil d'administration. Il est explicité dans ce cas que le président et le vice-président ne peuvent pas relever de la même entité fédérée.

**Article 8.** Vu que les missions de l'association ne sont pas toutes réalisées conjointement par toutes les entités fédérées, cet article prévoit la création de chambres au sein du Conseil d'administration. Une chambre assiste le Conseil d'administration pour toute mission qui n'est pas réalisée conjointement par toutes les autres entités fédérées. La chambre concernée prend toutes les initiatives s'avérant nécessaires à l'exécution de la mission en question.

En outre, il est précisé que le Conseil d'administration ne peut déroger à l'avis d'une chambre que moyennant une décision motivée, lorsqu'elle estime que la mission confiée à une entité fédérée ou conjointement à plusieurs entités fédérées ne reçoit pas le financement nécessaire en vue de sa réalisation.

**Article 9.** Cet article fixe la composition de l'Assemblée générale. Celle-ci sera composée de huit membres, à savoir deux représentants par entité fédérée.

Outre deux membres effectifs, sont également désignés deux membres suppléants.

Il est précisé que chaque entité fédérée ne dispose que d'une seule voix, quel que soit le nombre de représentants.

**Article 10.** L'article n'appelle pas de commentaire.

**Article 11.** Cet article prévoit que le personnel de l'association est exclusivement constitué de fonctionnaires et de membres du personnel qui sont mis à la disposition par les entités fédérées.

**Article 12.** Cet article précise que la Communauté germanophone peut toutefois choisir, au lieu de détacher du personnel, d'attribuer des budgets spécifiques par année budgétaire, en vue de financer sa part dans les frais de personnel de l'association.

**Article 13.** L'article n'appelle pas de commentaire.

**Article 14.** Cet article règle le financement de l'association. Les coûts de personnel, d'entretien et de fonctionnement de l'association sont supportés par chacune des entités fédérées conformément à la clé de répartition qui est basée sur le pourcentage du nombre d'enfants entre 0 et 18 ans par entité fédérée et qui a été fixée dans l'article 47/5, § 5 de la loi spéciale du 16

ondervoorzitterschap van de Raad van Bestuur. Ter zake wordt geëxpliciteerd dat de voorzitter en de ondervoorzitter niet van dezelfde deelentiteit mogen zijn.

**Artikel 8.** Aangezien niet alle opdrachten van de vereniging door alle deelentiteiten gezamenlijk worden opgenomen, voorziet dit artikel dat er binnen de Raad van Bestuur kamers worden opgericht. Een kamer staat de Raad van Bestuur bij per opdracht die niet gezamenlijk wordt opgenomen door alle andere deelentiteiten. De betrokken kamer neemt alle initiatieven die noodzakelijk zijn om de betreffende opdracht uit te voeren.

Bovendien wordt gepreciseerd dat de Raad van Bestuur enkel bij gemotiveerde beslissing kan afwijken van het advies van een kamer wanneer zij van oordeel is dat de opdracht opgenomen door één deelentiteit of gezamenlijk opgenomen door meerdere deelentiteiten onvoldoende gefinancierd is om te worden opgenomen.

**Artikel 9.** Dit artikel legt de samenstelling van de Algemene Vergadering vast. Deze zal bestaan uit acht leden, zijnde twee vertegenwoordigers per deelentiteit.

Naast twee effectieve leden worden ook twee plaatsvervangers aangeduid.

Gepreciseerd wordt dat elke deelentiteit slechts over één stem beschikt, ongeacht het aantal vertegenwoordigers.

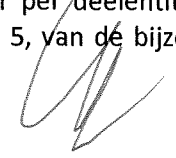
**Artikel 10.** Dit artikel behoeft geen commentaar.

**Artikel 11.** Dit artikel voorziet dat het personeel van de vereniging uitsluitend bestaat uit ambtenaren en personeelsleden die door de deelentiteiten ter beschikking worden gesteld.

**Artikel 12.** Dit artikel bepaalt dat de Duitstalige Gemeenschap er evenwel kan voor opteren om in plaats van personeel te detacheren, per budgettair jaar, specifieke budgetten toe te kennen ter financiering van hun aandeel in de personeelskost van de vereniging.

**Artikel 13.** Dit artikel behoeft geen commentaar.

**Artikel 14.** Dit artikel regelt de financiering van de vereniging. De personeels-, onderhouds- en werkingskosten van de vereniging worden gedragen door elk van de deelentiteiten overeenkomstig de verdeelsleutel gebaseerd op de procentuele verdeling van het aantal kinderen 0-18 jaar per deelentiteit die werd vastgelegd in artikel 47/5, § 5, van de bijzondere



janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions.

Au deuxième alinéa, il est néanmoins précisé que la répartition précitée est adaptée à des missions de l'association qui ne sont pas réalisées conjointement par toutes les entités fédérées. La partie qui est prise en charge par chaque entité fédérée est déterminée par la chambre compétente pour cette mission.

**Article 15.** Cet article prévoit que le Conseil d'administration détermine le budget et qu'il doit soumettre les comptes annuels, la proposition budgétaire et le rapport annuel de l'association à l'approbation de l'Assemblée générale.

**Article 16.** D'après cet article, la gestion financière de l'association est contrôlée par un réviseur d'entreprises, choisi parmi les membres de l'Institut des Réviseurs d'Entreprises.

**Article 17.** Cet article précise que le présent accord de coopération est conclu pour une durée indéterminée et entrera en vigueur à la première reprise de la gestion et du paiement des prestations familiales par une entité fédérée.

**Article 18.** La résiliation du présent accord requiert un préavis écrit d'un an qui doit être notifié aux autres entités fédérées. La résiliation est, quoi qu'il en soit, effective le 1<sup>er</sup> janvier de l'année qui suit la fin du délai de préavis.

wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten.

In het tweede lid wordt evenwel bepaald dat de voormelde verdeling wordt aangepast voor opdrachten van de vereniging die niet door alle deeltentiteiten gezamenlijk worden opgenomen. Het deel dat iedere deeltentiteit op zich neemt, wordt bepaald door de kamer die bevoegd is voor die opdracht.

**Artikel 15.** Dit artikel voorziet dat de Raad van Bestuur het budget bepaalt en de jaarrekening, het begrotingsvoorstel en het jaarverslag van de vereniging ter goedkeuring moet voorleggen aan de Algemene Vergadering.

**Artikel 16.** Luidens dit artikel wordt het financieel beheer van de vereniging bewaakt door een bedrijfsrevisor, gekozen onder de leden van het Instituut voor Bedrijfsrevisoren.

**Artikel 17.** Dit artikel stelt dat het voorliggende samenwerkingsakkoord wordt afgesloten voor onbepaalde duur en in werking zal treden bij de eerste overname van het beheer en de uitbetaling van de gezinsbijslagen door een deeltentiteit.

**Artikel 18.** Voor de opzegging van dit akkoord is een schriftelijke vooropzeg vereist van één jaar die aan de andere deeltentiteiten moet worden genotificeerd. De opzegging gaat hoe dan ook in op 1 januari van het jaar dat volgt op het einde van de opzeggingstermijn.

